

Evaluation of infertility

A. Campana¹, A. de Agostini, P. Bischof, E. Tawfik and A. Mastrorilli

WHO Collaborating Centre for Research in Human Reproduction Infertility and Gynecologic Endocrinology Clinic,
Department of Obstetrics and Gynecology, University Cantonal Hospital, 1211 Geneva 14, Switzerland

TABLE OF CONTENTS

Introduction	586
The infertile couple	586
Diagnosis of female infertility	586
Diagnosis of male infertility	595
References	605

The most important goal of fertility investigation is to identify the cause(s) of infertility and to prescribe adequate therapy. The couple should be treated as a single unit as each partner contributes a share to the infertility potential of the couple. Evaluation should begin with the taking of a detailed history and a complete physical examination of both partners, which may point the investigation in a particular direction. However, other pertinent fertility factors should not be overlooked. A standardized and comprehensive approach to the investigation of infertility is proposed and is presented as a series of flow charts.

Key words: algorithms/female infertility/fertility diagnosis/male infertility/reproduction techniques

Introduction

The standard medical definition of infertility is the inability of a couple to conceive after 12 months of intercourse without the use of contraception (U.S. Congress, Office of Technology Assessment, 1988). The most important goal of the fertility investigation is to identify the cause(s) of infertility and to prescribe adequate therapy. This is not the only task of the physician, however, as s/he should also provide the couples with accurate information and often will need to correct misinformation gained from friends or family. The physician also has to provide emotional support for the couple during the period of investigation and treatment.

The work reported here proposes a standardized and comprehensive approach to infertility investigation. For

this reason, we have adopted the idea of presenting the subject in the form of serial flow charts in well-organized steps.

The infertile couple

The couple must be considered as a single unit, as each partner contributes a share to the infertility potential of the couple. The approach to infertility requires an efficient and complete initial evaluation. Many couples have more than one contributory cause which should be identified early in the evaluation. The main framework for evaluation of the couple is summarized in Figure 1. Evaluation must begin with the recording of a detailed history and a complete physical examination of both partners. Couples must be asked about all items related to infertility when compiling their histories. A pre-morbid history should be analysed in detail concerning the disease, the investigations done, and the treatment. The history and/or physical examination may direct the evaluation in a particular direction, but other pertinent fertility factors should not be overlooked.

Diagnosis of female infertility

History-taking and physical examination

Factors that should be recorded in the history of the female partner are described in Figures 2 and 3 (Campana and Lemièrre-De Vita, 1985; Rowe and Farley, 1988; Speroff *et al.*, 1989; Sciarra, 1992; Yen and Jaffe, 1991). The items of the history in the flow charts are organized so as to cover the most common, and the most important causes of female partner infertility. The physician should investigate all the items in order to obtain a valuable impression about the possible cause(s) of the infertility. Any positive history should be analysed in detail. The general condition of the female partner should be assessed by a thorough general physical examination. Pelvic examination is of course the cornerstone in infertility evaluation. Any suspected lesion

¹To whom correspondence should be addressed. Tel: (41) 22 382 4336; Fax: (41) 22 382 4310

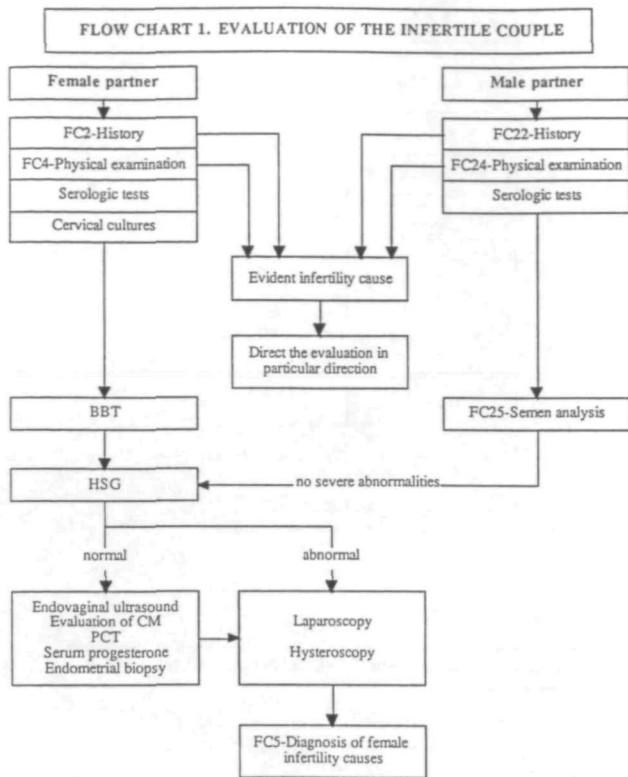


Figure 1. Evaluation of the infertile couple. FC = flow chart; BBT = basal body temperature; HSG = hysterosalpingography; CM = cervical mucus; PCT = postcoital test.

should be investigated thoroughly, while always keeping in mind its relation to the infertility problem (Figure 4).

After completion of the initial steps of evaluation (history-taking and physical examination), a plan should be adopted by the physician to assess the factors which are necessary to achieve a successful pregnancy. This is accomplished by the assessment of menstrual and ovulatory status and tuboperitoneal, uterine and cervical factors (Figure 5).

Assessment of menstrual and ovulatory status

The different types of menstrual behaviour are described in Figure 6. In the presence of regular spontaneous cycles, the questions to be answered, using basal body temperature (BBT) measurement, endovaginal ultrasound and mid-luteal serum progesterone evaluations, are whether the patient is ovulating or not, in the presence of ovulation did follicular rupture occur, did it occur at the proper time, and was the luteal phase adequate? Moreover, the status of the endometrium should also be evaluated (Figure 7) (Rowe and Farley, 1988; Speroff *et al.*, 1989; Sciarra, 1992). Oligomenorrhoea, which is cyclic menstrual bleeding occurring at intervals of >35 days but <6 months, is managed according to the length of the cycle (Figure 6).

Patients presenting with primary amenorrhoea are subdivided according to the appearance of the external genitalia into patients with ambiguous external genitalia and those with normal female external genitalia. The latter group of patients is further subdivided into four subgroups according to the presence (+) or absence (-) of the uterus as well as breast development (Figure 8) (Mishell *et al.*, 1991).

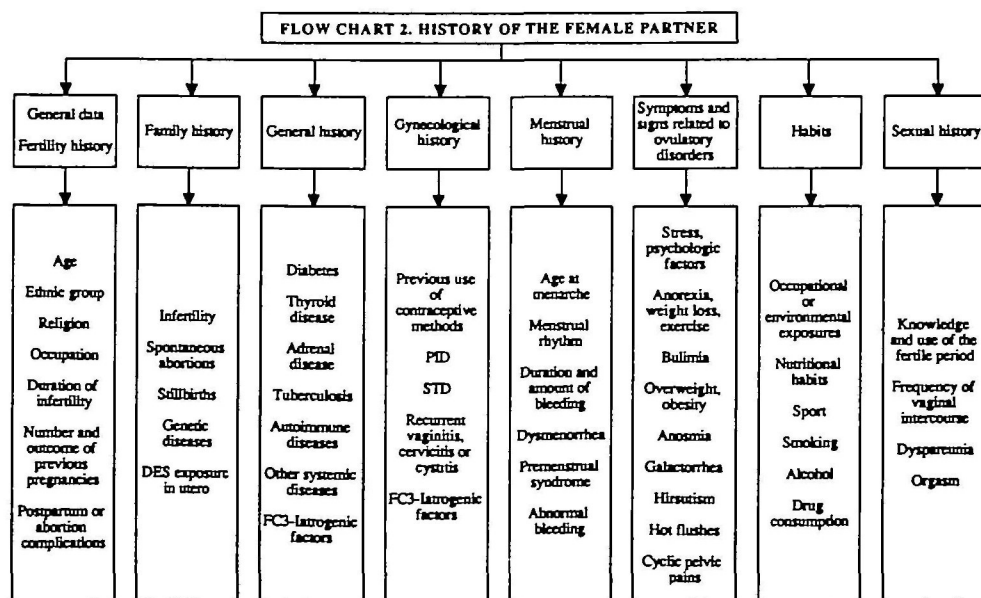


Figure 2. History of the female partner. FC = flow chart; DES = diethylstilbestrol; PID = pelvic inflammatory disease; STD = sexually transmitted disease.

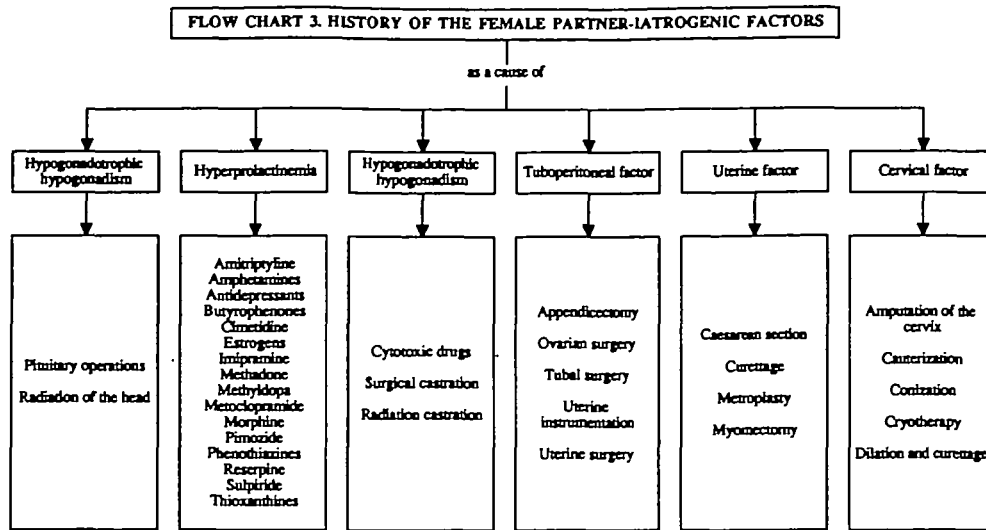


Figure 3. History of the female partner—iatrogenic factors.

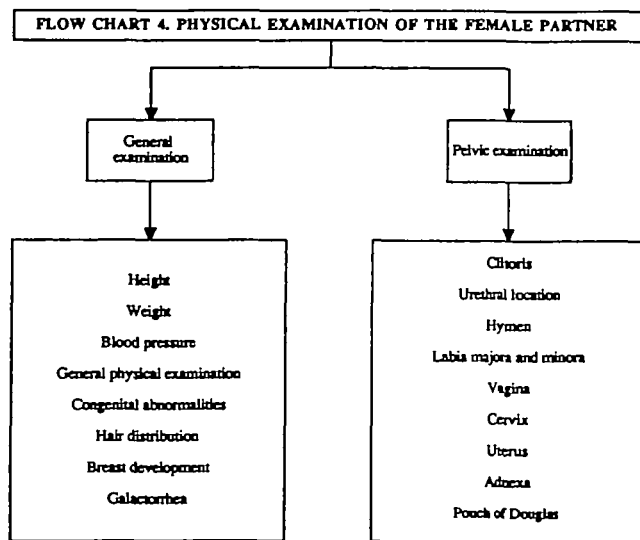


Figure 4. Physical examination of the female partner.

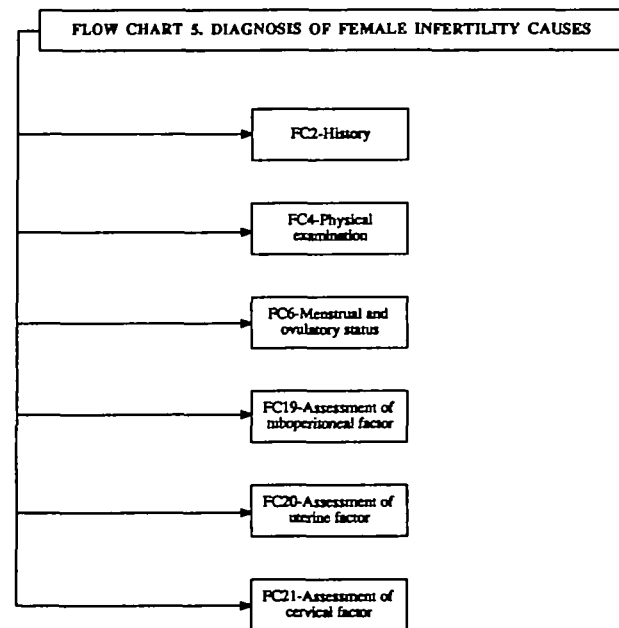


Figure 5. Diagnosis of female infertility causes. FC = flow chart.

Patients with primary amenorrhoea, intact uterus and an absence of breast development should be subjected to serum follicle stimulating hormone (FSH) measurement. Accordingly, the patients are classified into either hypogonadotrophic hypogonadism or hypergonadotrophic hypogonadism. In the latter group of patients karyotyping is indicated. If blood pressure is elevated, the likely diagnosis is 17A-hydroxylase deficiency with 46,XX karyotype. If blood pressure is normal, the results of karyotyping will be either 46,XX indicating pure gonadal dysgenesis (or ovarian lesions), 46,XY indicating pure gonadal dysgenesis, or the karyotype will be abnormal. Where the karyotype is abnormal, one should look for signs of hirsutism. If hirsutism is present, mixed gonadal dysgenesis is expected.

However, if hirsutism is not present, the diagnosis could be 45,X Turner's syndrome, mosaicism or 46,XX with an abnormal X chromosome (Figure 9) (Mishell *et al.*, 1991).

Patients with primary amenorrhoea, absent uterus and developed breasts should also be subjected to karyotyping. Congenital absence of the uterus is diagnosed when the karyotype is 46,XX, while androgen insensitivity is the diagnosis when the karyotype is 46,XY (Figure 10) (Mishell *et al.*, 1991). Patients with primary amenorrhoea, absent uterus and absent breast development all belong to the

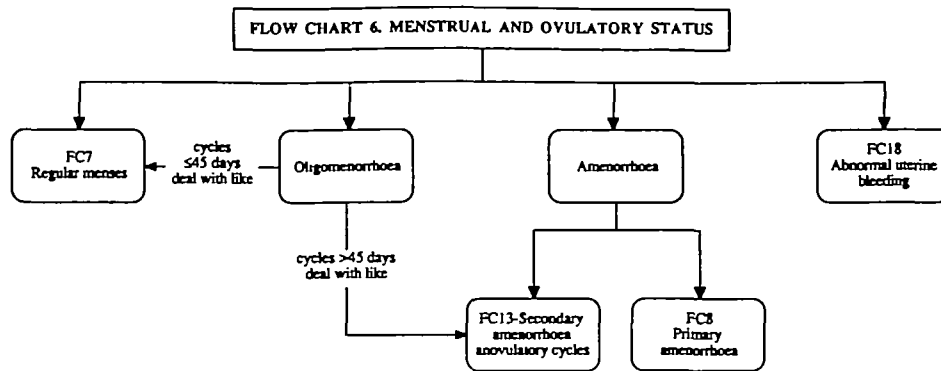


Figure 6. Menstrual and ovulatory status. FC = flow chart.

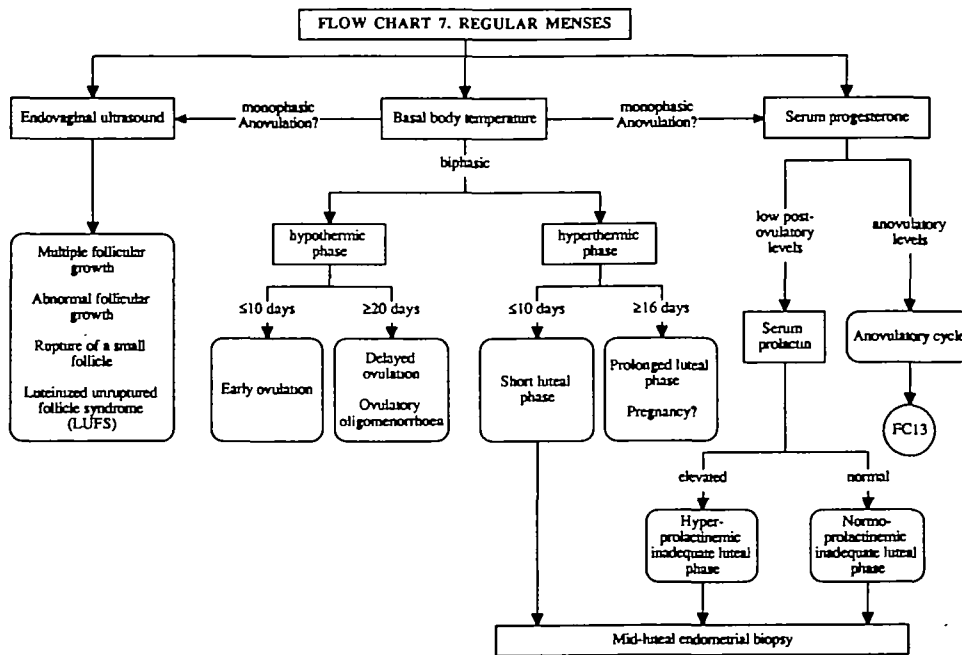


Figure 7. Regular menses. FC = flow chart.

category of male pseudohermaphroditism with 46,XY karyotype (Figure 10).

In patients with primary amenorrhoea, intact uterus and well-developed breasts, one should inquire about the presence of cyclic pelvic pain. Abnormalities of the Müllerian ducts and related embryonic structures should be suspected in the presence of this type of pain. In the absence of cyclic pain, the patients should be classified as having hypergonadotrophic or normo-hypogonadotrophic hypogonadism according to serum FSH concentrations. Accordingly, the patients are investigated as in Figure 11 (Mishell *et al.*, 1991; Speroff *et al.*, 1989).

Patients with primary amenorrhoea and ambiguous external genitalia should be karyotyped. A 46,XX karyotype combined with elevated androgens and 17-hydroxyprogesterone

(17-OHP) indicates the presence of congenital adrenal hyperplasia. If the androgens and 17-OHP concentrations are normal, the diagnosis is either elevated androgen in the maternal blood or 46,XX true hermaphroditism. Patients with a Y-containing abnormal karyotype may represent XX/XY true hermaphroditism or mixed gonadal dysgenesis. Patients with an XY karyotype are classified into three classes according to the presence or absence of the gonads. If the gonads are present on both sides and the uterus is present, the diagnosis is true hermaphroditism. If the uterus is absent and there is a rudimentary Wolffian duct, incomplete androgen insensitivity is the likely diagnosis. If the uterus is absent and the Wolffian duct is present, but lacking the prostate, the diagnosis is 5 α -reductase deficiency. If the uterus is absent and the

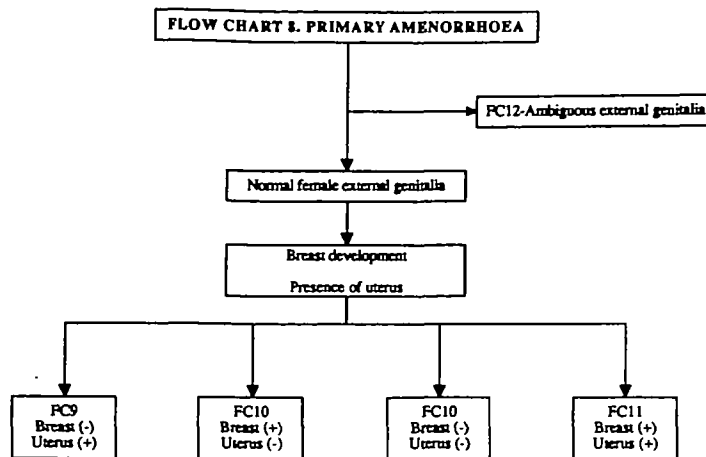


Figure 8. Primary amenorrhoea. FC = flow chart.

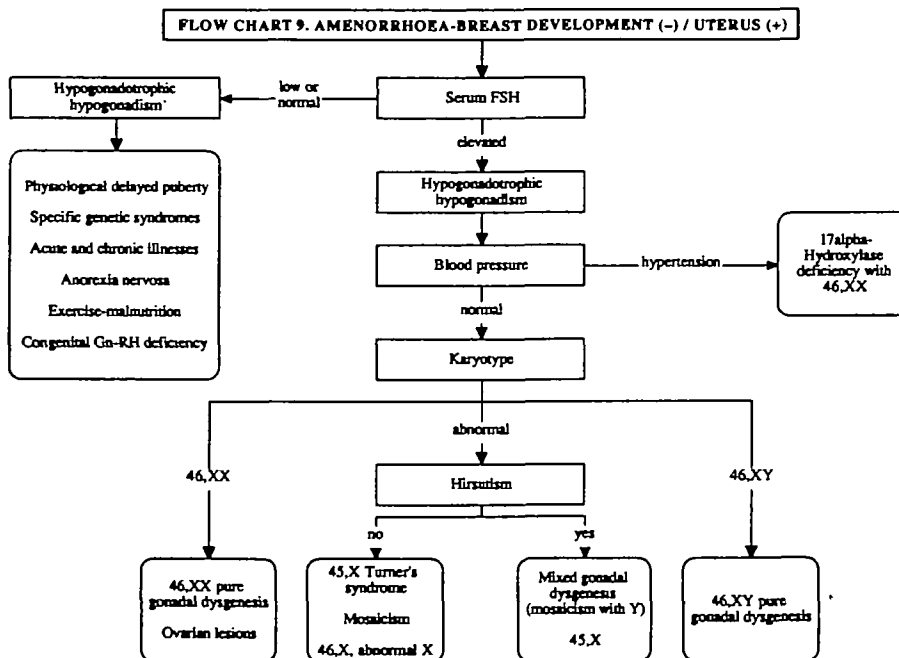


Figure 9. Amenorrhoea – breast development (-)/uterus (+). FSH = follicle stimulating hormone; GnRH = gonadotrophin-releasing hormone.

Wolffian duct is completely present, abnormal androgen synthesis is the diagnosis. If the gonads are present on one side only, the diagnosis is mixed gonadal dysgenesis. The third class represents those with gonadal streaks on both sides. If the uterus is absent, this represents testicular regression syndrome, while if the uterus is present, the diagnosis is late onset gonadism. If both Müllerian and Wolffian ducts are present in a rudimentary form, the diagnosis is testicular dysgenesis (Figure 12) (Speroff *et al.*, 1989; Mishell *et al.*, 1991; Yen and Jaffe, 1991).

In patients with secondary amenorrhoea, one should start by excluding a history of hypophysectomy, bilateral

oophorectomy, hysterectomy, castration by irradiation and chemotherapy. This should be followed by exclusion of pregnancy, then the patients are classified into amenorrhoea with suggestive history, amenorrhoea with suggestive symptoms and signs, and non-suggestive amenorrhoea (Figure 13) (Mishell *et al.*, 1991; Speroff *et al.*, 1989).

Amenorrhoea accompanied by galactorrhoea should be first investigated by measuring prolactin serum concentrations (Figure 13) followed by the investigations shown in Figure 11.

In cases of secondary amenorrhoea with recurring cyclic pain and a history of cervical surgery and/or the presence

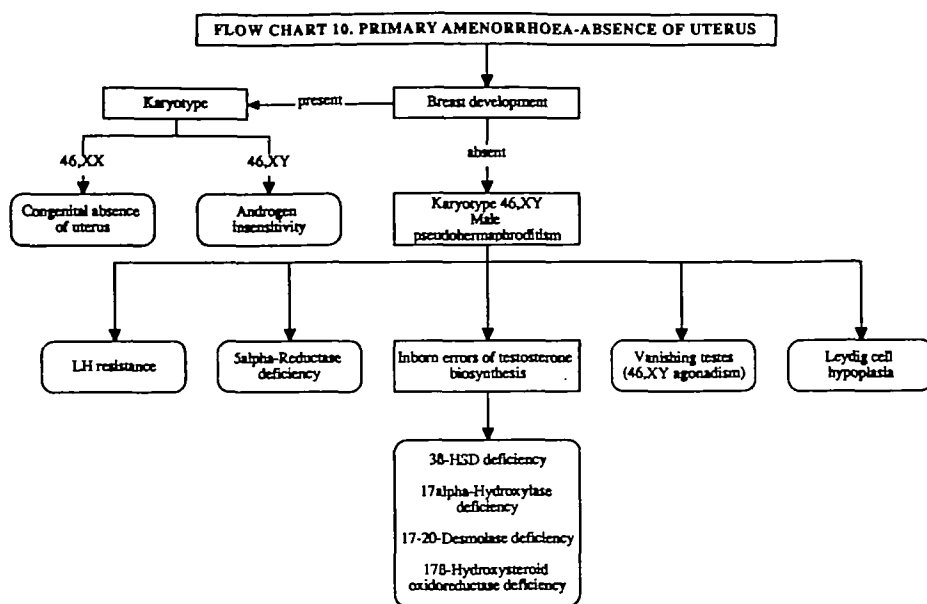


Figure 10. Primary amenorrhoea – absence of uterus. LH = luteinizing hormone; 3β-HSD = 3β-hydroxysteroid dehydrogenase.

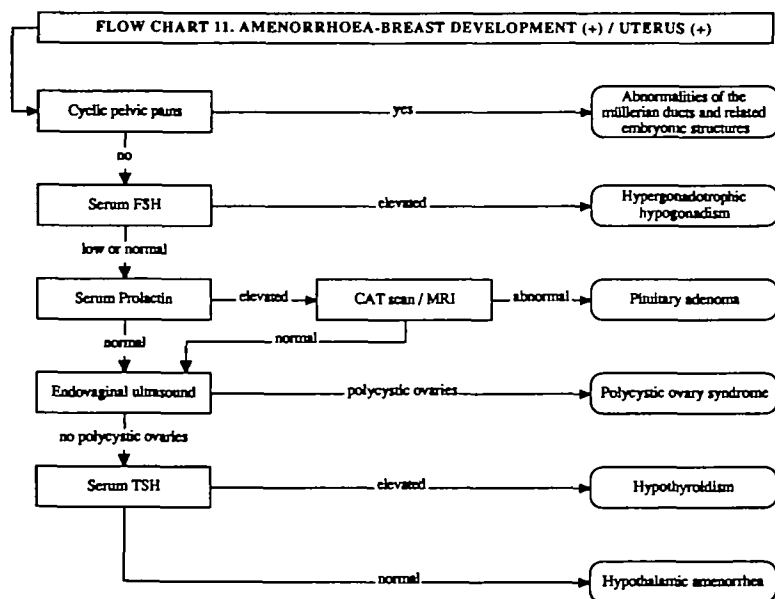


Figure 11. Amenorrhoea – breast development (+)/uterus (+). FSH = follicle stimulating hormone; TSH = thyroid-stimulating hormone; CAT = computerized axial tomography; MRI magnetic resonance imaging.

of a cervical mass by pelvic examination, endovaginal ultrasonography should be done. The presence of haematometra will confirm the diagnosis of obstructive amenorrhoea (Figure 13).

History of drug intake with known impact on ovulation and/or the endometrium may be the cause of amenorrhoea. The suspicion of Asherman's syndrome is aroused by amenorrhoea following curettage or endometritis. Amenorrhoea

following severe postpartum haemorrhage and failure of lactation is suggestive of Sheehan's syndrome. If amenorrhoea follows tuberculosis, schistosomiasis or endometrial irradiation one should suspect endometrial destruction. One should not forget psychogenic factors, nutritional factors and exercise, which are frequent causes of secondary amenorrhoea (Figure 14) (Speroff *et al.*, 1989; Mishell *et al.*, 1991; Yen and Jaffe, 1991; Sciarra, 1992).

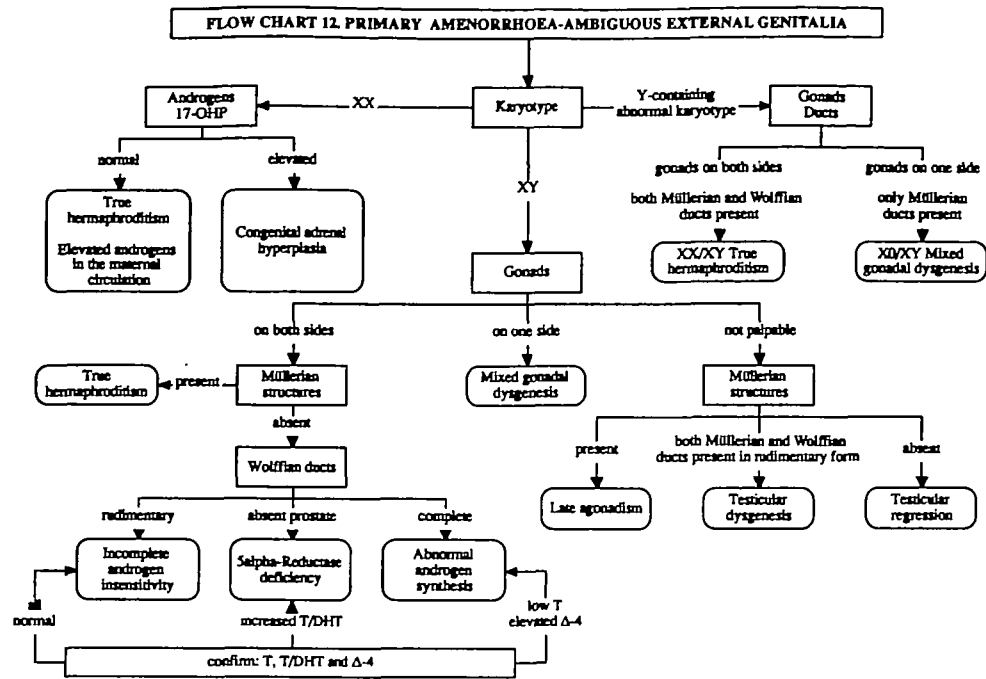


Figure 12. Primary amenorrhoea – ambiguous external genitalia. 17-OHP = 17-hydroxyprogesterone; T = testosterone; DHT = dihydrotestosterone; Δ-4 = androstenedione.

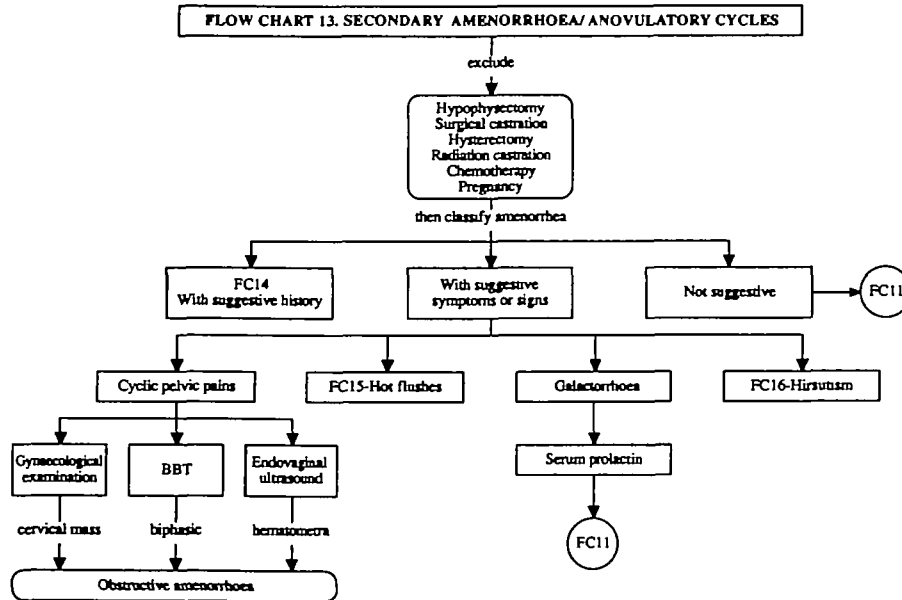


Figure 13. Secondary amenorrhoea/anovulatory cycles. FC = flow chart; BBT = basal body temperature.

In secondary amenorrhoea accompanied by hot flushes, karyotyping is essential. An abnormal karyotype may represent Turner’s syndrome, mosaic Turner’s syndrome with XO/XX, or 46,XX with structural abnormality of the X chromosome. If the patient is 46,XX a complete set of investigations to exclude the presence of an autoimmune

process is essential. Serum luteinizing hormone (LH), FSH and oestradiol concentrations should be measured together with endovaginal ultrasound to differentiate between idiopathic premature menopause and resistant ovary syndrome (Figure 15) (Speroff *et al.*, 1989; Mishell *et al.*, 1991; Yen and Jaffe, 1991; Sciarra, 1992).

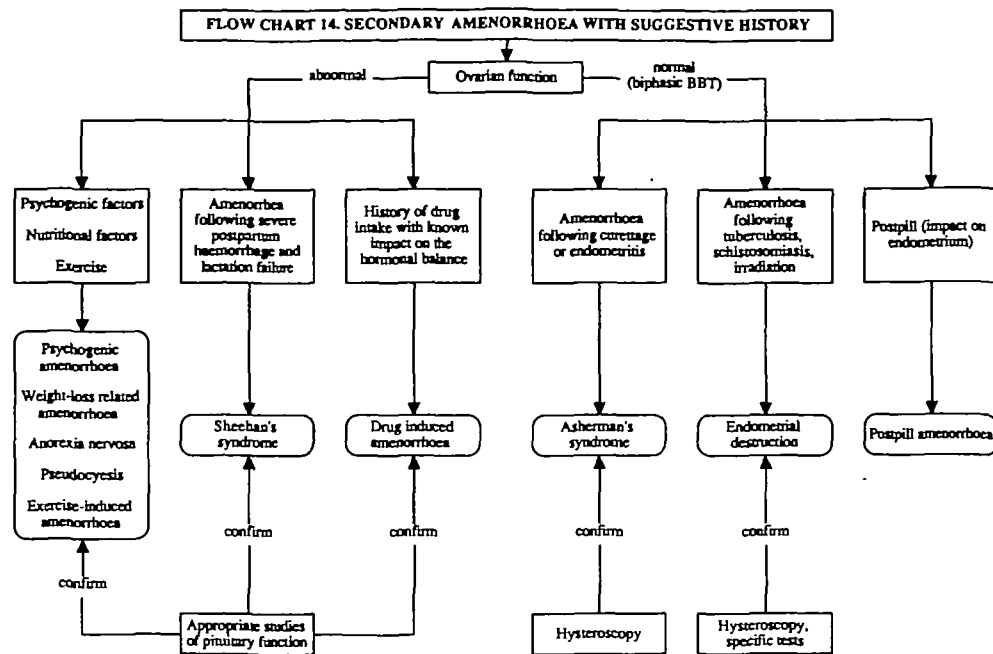


Figure 14. Secondary amenorrhoea with suggestive history.

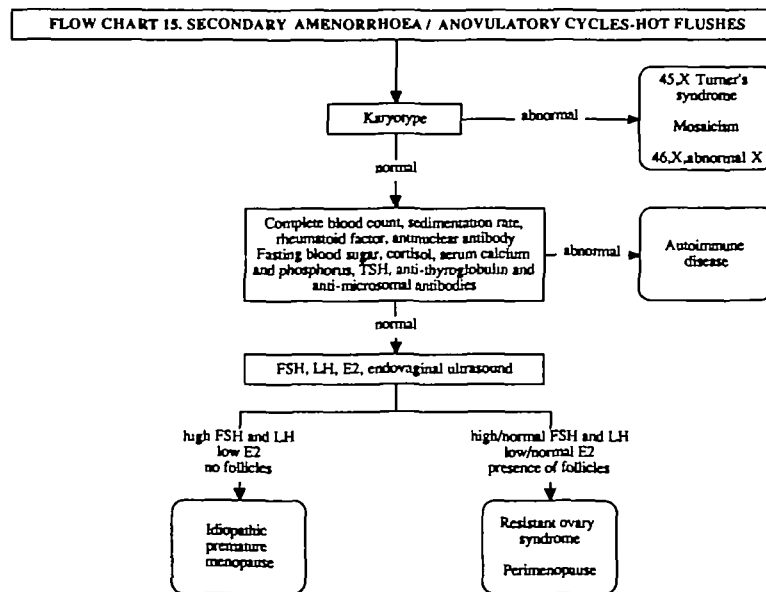


Figure 15. Secondary amenorrhoea/anoovulatory cycles-hot flushes. TSH = thyroid-stimulating hormone; FSH = follicle stimulating hormone; LH = luteinizing hormone; E2 = oestradiol.

Cases of secondary amenorrhoea accompanied by hirsutism are investigated by first excluding the intake of drugs of known androgenic effect. If Cushing's syndrome is suspected from the symptoms or the signs, it should be diagnosed or excluded according to the plan described in Figure 16. However, if Cushing's syndrome is excluded or is not suspected, serum testosterone and dehydroepian-

drosterone sulphate (DHEA-S) concentrations should be measured (Wilson and Foster, 1992).

When testosterone concentrations are <2 ng/ml, polycystic ovary syndrome should be suspected and should be confirmed by endovaginal ultrasound and its peculiar hormonal profile. If testosterone concentrations are >2 ng/ml, endovaginal ultrasound is indicated to diagnose or exclude

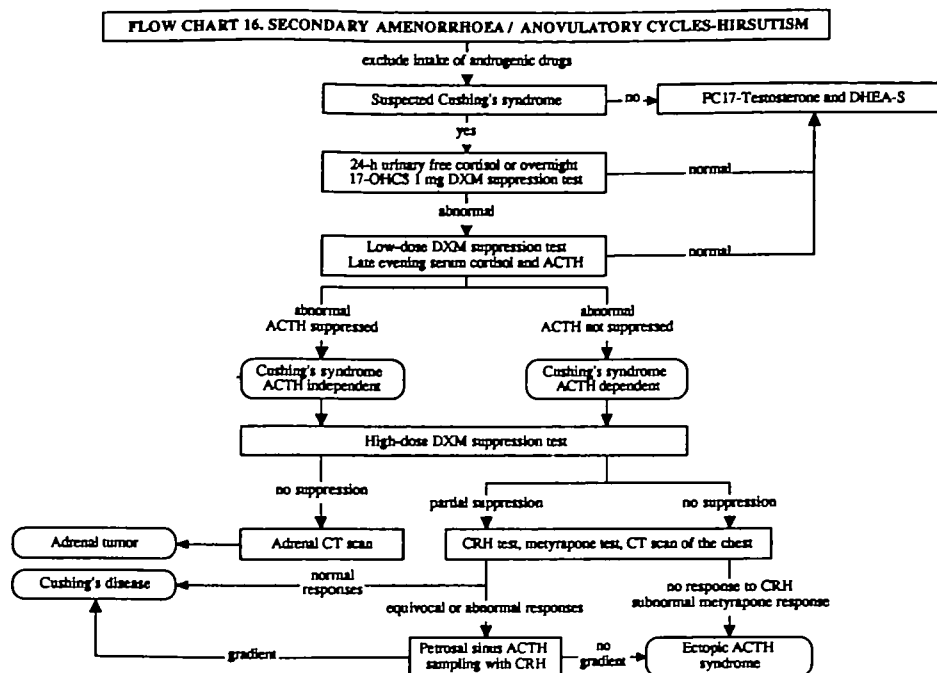


Figure 16. Secondary amenorrhoea/anovulatory cycles-hirsutism. DHEA-S = dehydroepiandrosterone sulphate; 17-OHCS = 17-hydroxycorticosteroids; DXM = dexamethasone; ACTH = adrenocorticotrophic hormone; CT = computerized tomography; CRH = corticotrophin-releasing hormone.

the presence of ovarian tumours. When ultrasonography fails to reveal any ovarian mass, a computerized axial tomography (CAT) scan of the adrenals and ovarian venous catheterization are indicated.

Serum concentrations of DHEA-S of $<7 \mu\text{g/ml}$ require measurements of serum 17-OHP concentrations. If 17-OHP concentrations are $<3 \text{ ng/ml}$, this rules out any adrenal problem, whereas concentrations $>8 \text{ ng/ml}$ point to late onset adrenal hyperplasia. Serum concentrations of 17-OHP between 3 and 8 ng/ml require the performance of an adrenocorticotrophic hormone (ACTH) stimulation test to rule out or diagnose adrenal hyperplasia. If DHEA-S concentrations are $>7 \mu\text{g/ml}$, a dexamethasone suppression test (2 mg q.i.d. for 5 days) is recommended. At the end of the test, DHEA-S should be measured again. If suppression was achieved, adrenal hyperplasia is suspected and should be investigated by 17-OHP measurement. If suppression was not the result, adrenal tumours should be suspected and a CAT scan of the adrenals is recommended (Figure 17) (Wilson and Foster, 1992).

Cases of secondary amenorrhoea with no suggestive history, signs or symptoms are investigated as indicated in Figure 11. Patients with abnormal uterine bleeding are candidates for BBT measurement and endovaginal ultrasonography to exclude or diagnose the presence of organic lesions. In the absence of organic lesions, the diagnosis is

dysfunctional uterine bleeding of either ovulatory or non-ovulatory nature as determined by BBT charts and the cyclical occurrence of abnormal bleeding (Figure 18) (Speroff *et al.*, 1989; Sciarra, 1992).

Assessment of tuboperitoneal factor

Assessment of the tuboperitoneal factor requires investigation of the patients by hysterosalpingography, which gives information about tubal patency, tubal dilatation, presence of diverticulosis, and configuration of the mucosal folds, but it cannot give a precise diagnosis of the presence or absence of adnexal adhesions and peritoneal endometriotic lesions. The latter lesions can be easily diagnosed by laparoscopy, which is performed at the end of the infertility work-up, or immediately after hysterosalpingography in cases of abnormal tubal findings (Figure 19) (Rowe and Farley, 1988; Mishell *et al.*, 1991; Sciarra, 1992).

Assessment of uterine factor

Assessment of the uterine factor is done routinely by the use of the hystrogram and endovaginal ultrasonography. When congenital uterine anomalies or uterine fibroids are suspected, confirmation is sought by laparoscopy and hysteroscopy. The latter alone should be used to confirm and treat intrauterine adhesions. If endometrial polyps, submucous

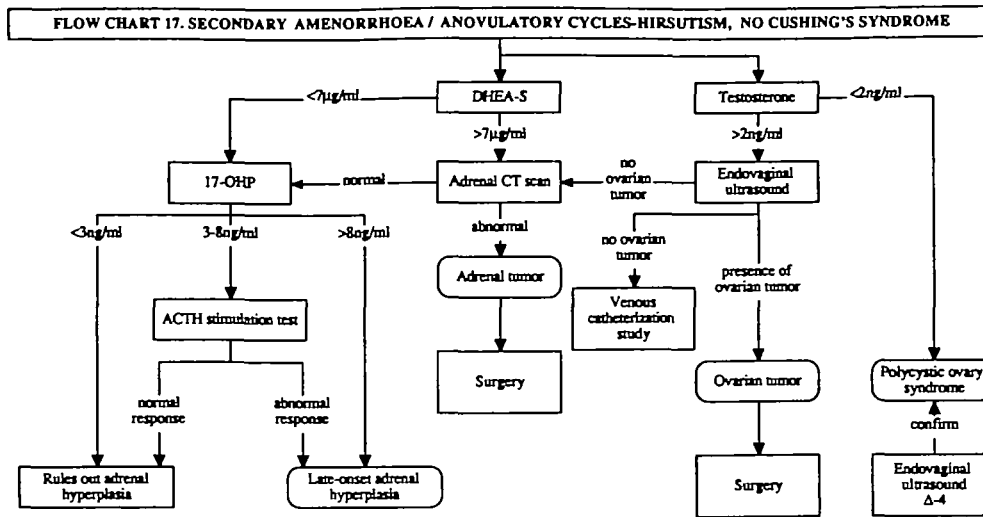


Figure 17. Secondary amenorrhoea/anovulatory cycles-hirsutism, no Cushing's syndrome. DHEA-S = dehydroepiandrosterone sulphate; 17-OHP = 17-hydroxyprogesterone; CT = computerized tomography; ACTH = adrenocorticotrophic hormone; Δ-4 = androstenedione.

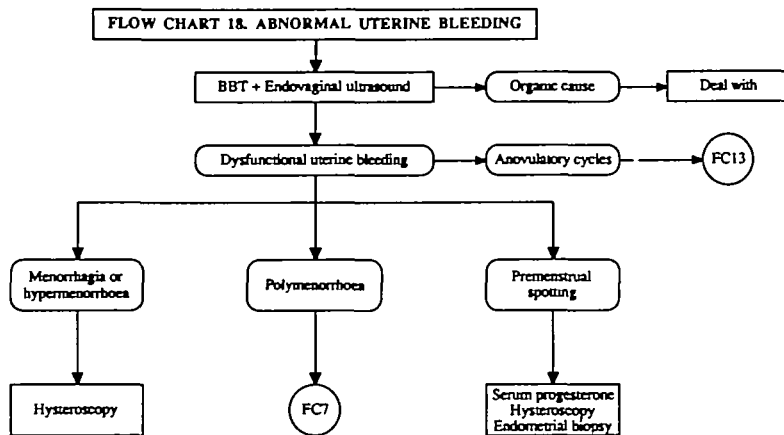


Figure 18. Abnormal uterine bleeding. FC = flow chart.

fibroids, or endometrial hyperplasia are suspected, confirmation and treatment should be done by hysteroscopy and endometrial biopsy (Figure 20) (Rowe and Farley, 1988; Mishell *et al.*, 1991; Sciarra, 1992).

Assessment of cervical factor

Evaluation of the cervical mucus and the postcoital test are essential to assess the cervical factor. Providing that the partner's semen parameters are normal, and vaginal intercourse resulted in complete intravaginal ejaculation, the interpretation of the results should be as described in Figure 21. Persistently abnormal cervical mucus tested at the right time is either due to the presence of congenital cervical anomalies (e.g. lack of endocervical glands, ab-

sence of hormonal receptors) or due to destruction of the endocervical mucosa by previous cervical surgery.

Normal cervical mucus and persistently poor results of the postcoital test require cervical mucus culture to exclude cervicitis and measurement of endocervical pH to exclude hyperacidity. A sperm-cervical mucus contact (SCMC) test is also needed to evaluate a poor postcoital test. An abnormal SCMC test indicates the presence of anti-sperm antibodies (Figure 21) (Campana *et al.*, 1987).

Diagnosis of male infertility

History-taking

We have classified the history into several well-identified items, to assist in understanding possible cause-effect

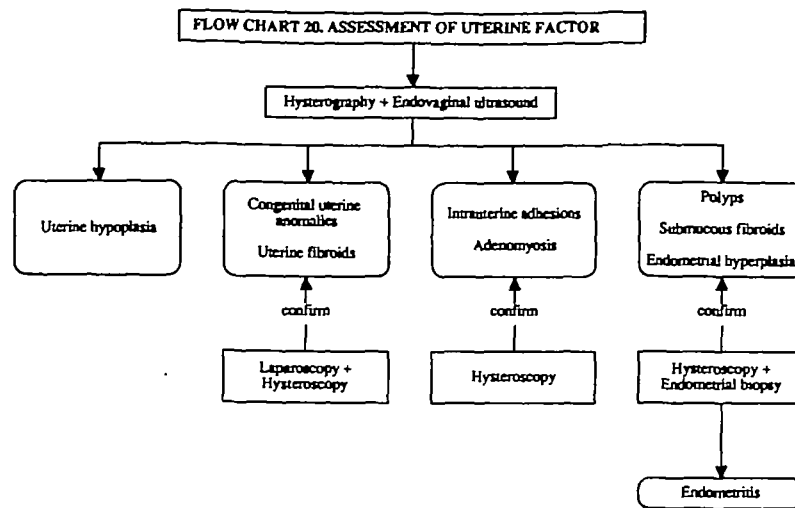


Figure 20. Assessment of uterine factor

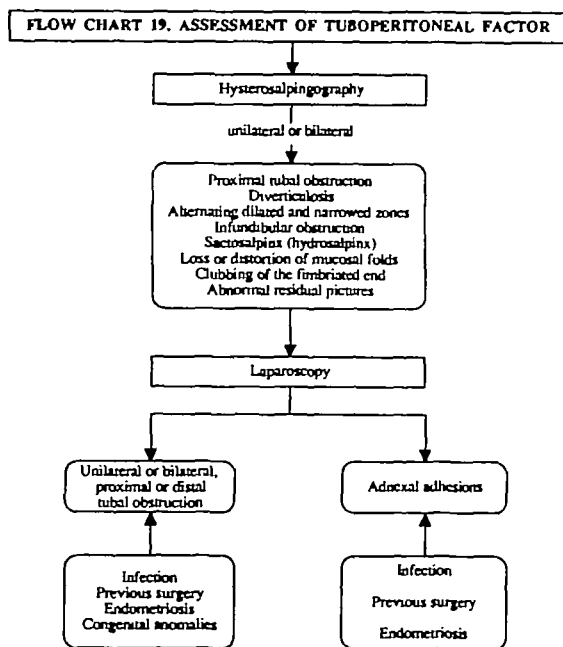


Figure 19. Assessment of tuboperitoneal factor

relationships. For simplicity and for the purpose of quick revision of historical factors, one should refer to Figures 22 and 23.

General information

Age and other background information considered to be relevant to male fertility, such as occupation, ethnic group, religion etc., should be recorded.

Fertility history

Determining whether infertility is primary or secondary is the first step in the fertility history. This is accomplished by

asking the patient about previous marriages and outcomes. Primary male infertility is the case when the man has never impregnated a woman. Secondary male infertility applies when the man has at some time impregnated a woman, even if the woman is the partner in the presenting couple. In the case of secondary infertility, one should determine the time elapsed since impregnation. Whether a case of primary or secondary infertility, one should estimate the duration of infertility of the present couple. Inquiring about previous work-ups and/or treatment for infertility is important and should be discussed in detail.

Family history

The patient should be asked about the existence of a family history of infertility, spontaneous abortion, stillbirth and congenital disease. Exposure to diethylstilbestrol *in utero* may be a cause of male infertility (Speroff *et al.*, 1989).

General history

Diseases can influence fertility either directly or indirectly. Diabetes mellitus affects fertility through vascular, neurological and metabolic alteration. Tuberculosis may destroy the urogenital tract. Fever exceeding 38°C can affect spermatogenesis for the subsequent 6 months. Hypogonadism, gynecomastia and testicular atrophy are commonly observed in men with hepatic cirrhosis (Yen and Jaffe, 1991). Chronic renal failure is associated with hypogonadism and hyperprolactinaemia (Yen and Jaffe, 1991). Spermatogenic arrest has been observed in adrenogenital syndrome (Martin-du Pan and Campana, 1993). Cystic fibrosis is a known factor in male infertility. Bronchiectasis may be a part of the immotile cilia syndrome or Young's syndrome. Neurological diseases such as paraplegia, spina bifida, neuropathies and congenital abnormalities of autonomic innervation may affect sexual activity. Irradiation of the

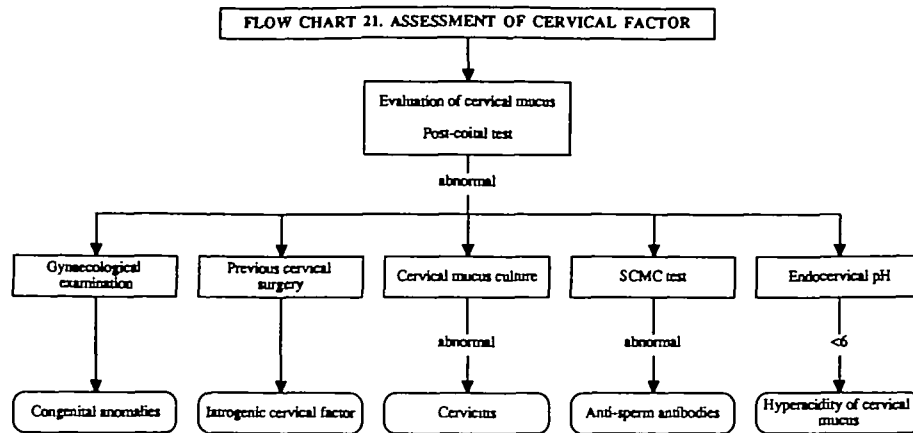


Figure 21. Assessment of cervical factor. SMC test = sperm-cervical mucus contact test.

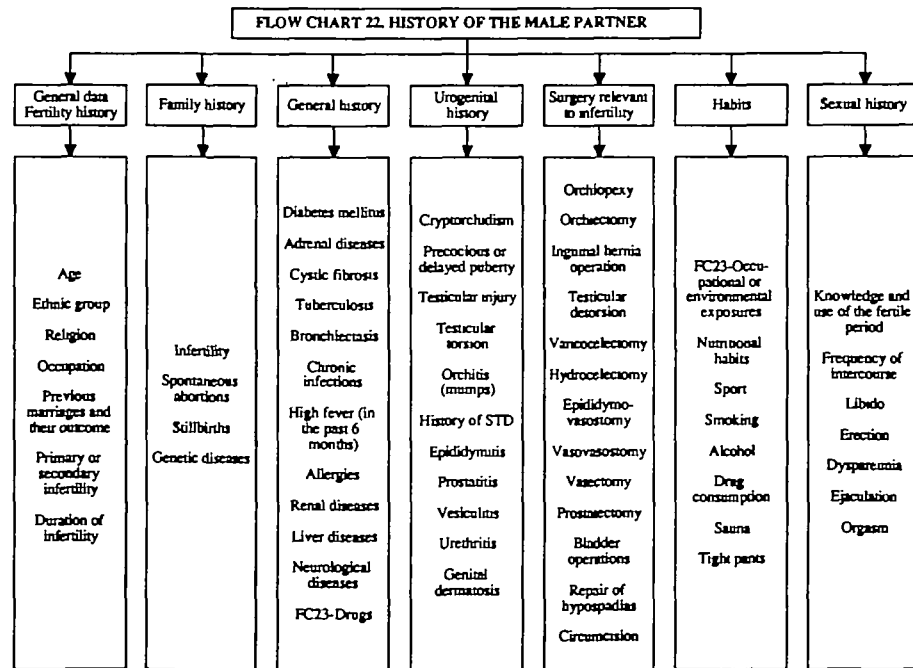


Figure 22. History of the male partner. STD = sexually transmitted disease.

genital area is a risk factor and is dose-dependent: permanent sterility is observed for a single dose field with 600 to 800 rads (Martin-du Pan and Campana, 1993). Imetidine, spironolactone, nitrofurantoin, sulphasalazine and cytotoxic drugs depress sperm density and quality (Speroff *et al.*, 1989). Tranquillizers, depressant drugs and some anti-hypertensive drugs may cause impotence (Labby, 1982).

Urogenital history

Age at puberty (normal, precocious or delayed) should be registered. Any pathology that could possibly cause testicular damage should be inquired about, including details concerning the site, the treatment given, complications due

to treatment and evolution of the pathology. A history of cryptorchidism may lead to testicular atrophy. Testicular injury may initiate anti-sperm antibody formation or testicular damage, especially if it is accompanied by scrotal bleeding or haematuria. Testicular torsion leads to testicular damage if not treated within 6 h. Mumps orchitis may be the cause of testicular atrophy. Varicocele can impair testicular function (Yen and Jaffe, 1991).

History of sexually transmitted diseases

A positive history of sexually transmitted diseases is suggestive of damage to and/or obstruction of the genital tract. Data should be collected about the number of

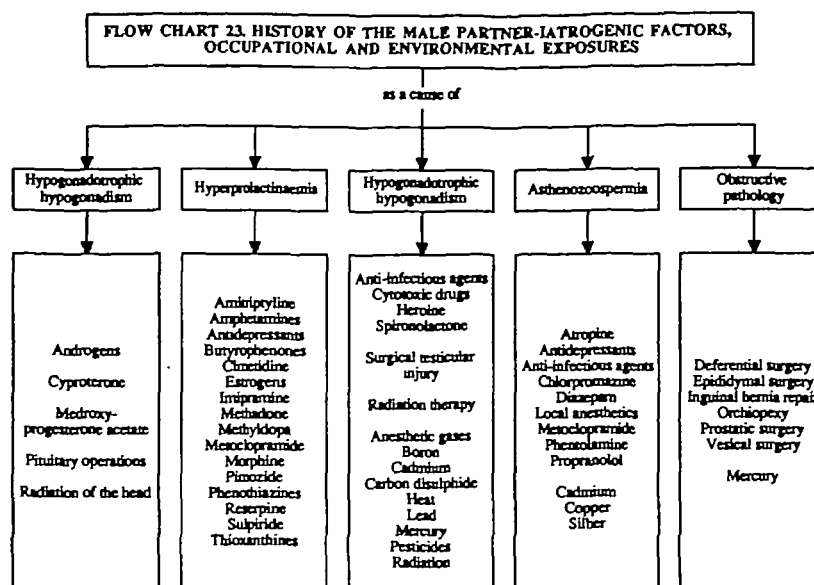


Figure 23. History of the male partner — iatrogenic factors, occupational and environmental exposures.

episodes, the length of time passed since the most recent episode, and treatment during the most recent episode. One should also inquire about the causative organism.

Surgical history related to infertility

Testicular and scrotal operations, e.g. orchiectomy, orchiopexy, testicular detorsion, repair of inguinal hernias, varicocelectomy and hydrocelectomy may be followed by decreased fertility. Surgery on the epididymis and vasa deferentia such as epididymovasostomy and vasovasostomy may lead to anti-sperm antibody formation or genital tract obstruction. Prostatectomy is followed by variable degrees of impotence and retrograde ejaculation. Urinary cystectomy, bladder neck operations, repair of urethral strictures and repair of a hypospadias can all affect fertility.

Habits

The subject should be questioned about environmental and/or occupational exposure to hazardous factors, such as radiation, chemicals, drugs, heat and traumas. Some personal habits can seriously affect men's fertility, such as wearing tight pants, taking excessively hot baths and saunas (Martindu Pan and Campana, 1993). Cigarette smoking alters sperm motility and count (Kulikauskas *et al.*, 1985). Alcohol consumption depresses sperm motility and count and, if used in high concentration, leads to impotence (Labby, 1982).

Sexual history

Daily or more frequent intercourse may depress the sperm count below normal levels. Abstinence for ≥ 7 days may decrease motility due to increased proportions of older

spermatozoa (Speroff *et al.*, 1989). For most couples, coitus every 36 h around the time of ovulation will give the optimal chance for pregnancy. Intercourse is considered adequate if it occurs more than twice per month. It is considered inadequate if the frequency is twice or less per month, and may be an aetiological factor of infertility and a possible sign of sexual dysfunction (Speroff *et al.*, 1989).

Absence of libido or decreased libido is not only a cause of decreased coital frequency, but may also be a sign of an endocrine or a psychological disease. Dyspareunia may underlie either an organic or a psychological problem.

Impotence is defined as the inability to achieve or sustain an erection for a sufficient duration to have coitus and achieve an orgasm (Yen and Jaffe, 1991). If coital erection is inadequate, inquiry about early morning erection and masturbatory erection should be made. If both occur normally, the diagnosis of primary impotence is excluded and coital impotence is attributed in most cases to a psychological factor. In primary impotence, erection cannot be achieved in any circumstance. It may be due to hypogonadism with androgen failure, pelvic vascular disease, or due to a systemic disease, such as diabetic neuropathy, anaemia, tuberculosis and cancers (Labby, 1982). Secondary impotence is due to psychological factors in 90% of cases, and is characterized by failure of erection in the case of coitus only. Sometimes the man is impotent only when he consumes alcohol or uses some antihypertensive drugs or central nervous system (CNS) depressants (Labby, 1982).

Ejaculation is considered adequate if it occurs intravaginally with emission of semen from the external urethral meatus. It is considered inadequate in the following conditions: (i) extravaginal ejaculation that may be due to eja-

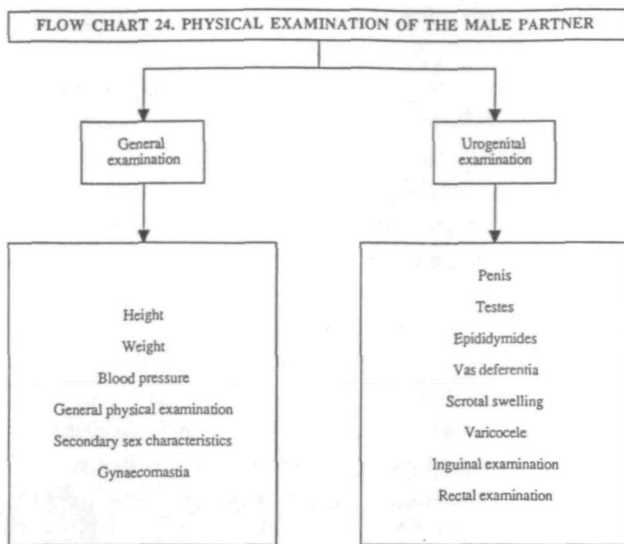


Figure 24. Physical examination of the male partner.

culation praecox or extreme hypospadias, (ii) retrograde ejaculation into the bladder and (iii) anejaculation, i.e. failure of emission that may be of organic or psychological origin (Rowe *et al.*, 1993). In the last case, if nocturnal and/or masturbatory ejaculation occurs normally, this indicates a psychological factor. Previous experience of painful ejaculation may also be a factor behind anejaculation.

Physical examination

General examination

Height, arm span, and the upper to lower body ratio should be measured to exclude eunuchoidism. Gait should be looked at, as it may indicate the presence of a neurological disease. Measurement of body weight and blood pressure and a general physical examination will help to assess general health, and will disclose any chronic debilitating disease. If there is a history of neuropathy, endocrinopathy, cardiovascular, respiratory, renal or hepatic disease, or a clinical suspicion is aroused during the physical examination, the suspected disorder should be investigated thoroughly. Secondary sexual characteristics, including hair distribution, body configuration, pubertal stage and evidence of gynaecomastia should be looked for carefully (Figure 24).

Urogenital examination

The penis should be examined for size, circumcision, the presence of surgical or traumatic scars, and induration plaques of Peyronie's disease that may cause deformation of the erect penis, thus hindering vaginal intercourse. If hypospadias is present, one should look for whether the urethral meatus is near the corona of the glans, or on the proximal part of the penile shaft. Delivery of semen could still occur intra-

vaginally if the opening is in the distal part of the shaft. Semen will be delivered outside the vagina if the opening is proximal or lies in the perineal region. Any discharge from the urethra should be cultured. Non-tender induration of the urethra suggests a stricture. Tenderness and induration may indicate periurethritis (Hammond, 1987).

Each scrotum should be examined individually for the presence of the testis, its size, the presence of a hydrocele, masses, nodules and tenderness. The average size of the adult testis is 5×3 cm, equivalent to a volume of 25 ml. The lower size limit for a mature testis is about 4×2.5 cm, corresponding to a volume of ~15 ml. Smaller than normal or very soft testes in an adult indicate impaired germinal tissue mass, due either to primary testicular failure or to hypothalamic-pituitary insufficiency. When determining the size of the testis, the patient should be examined in the recumbent position to avoid the risk of syncope. The scrotal skin is stretched over the testicle, the contours of which are isolated from the epididymis. The testis is palpated between the thumb and first two fingers. The volume of each testicle is compared with the corresponding ovoid of the Prader orchimeter (Hammond, 1987; Rowe *et al.*, 1993).

A varicocele can only be detected with the patient standing; if present it should be graded according to the following criteria: grade III if the distended venous plexus visibly bulges through the scrotal skin, grade II if there is intrascrotal venous distension which is easily palpable but not visible, and grade I when distension is only palpable while the patient is performing a Valsalva manoeuvre. Subclinical varicocele should be recorded if no distension can be detected but there is any abnormal finding during scrotal thermography and/or Doppler echography (Rowe *et al.*, 1993).

The epididymis should be examined while the patient is standing. The epididymis is examined between the thumb and forefinger along its entire course. A normal one is difficult to palpate; however, if the epididymis is palpable it should have a regular outline, a soft consistency, and should not be tender. Nodular induration may suggest tuberculosis. Any swelling and tenderness may indicate epididymitis (Hammond, 1987; Rowe *et al.*, 1993).

The vas deferens should be palpated along its entire course below the inguinal canal. A normal one should be palpable, but not thickened (Hammond, 1987; Rowe *et al.*, 1993). Inguinal examination can be performed while the patient is standing, or in a recumbent position. Any palpable or visible abnormalities should be recorded in detail. If the testes are not palpable in the scrotum, an attempt to palpate them in the inguinal region should be made (Hammond, 1987; Rowe *et al.*, 1993).

Rectal examination is carried out with the patient in the knee-elbow position. Palpation should be performed from

the cranial to the caudal part and from lateral to medial. The prostate is normally soft, regular and not tender upon slight pressure. The central groove should be easily identified in a normal prostate. The seminal vesicles are not palpable if normal (Hammond, 1987; Rowe *et al.*, 1993).

After completion of the history and physical examination, some patients can be diagnosed directly as having sexual and/or ejaculatory dysfunction. Sexual dysfunction applies to those patients with inadequate erection and/or inadequate frequency of intercourse. Ejaculatory dysfunction applies when there is normal intercourse, but followed either by anejaculation or ejaculation occurring outside the vagina. Retrograde ejaculation should be suspected in patients with normal intercourse and orgasm, but no emission of semen. To be sure of the diagnosis, a post-orgasm urine sample should be analysed for the presence of spermatozoa.

In the case of patients who are not diagnosed as having sexual or ejaculatory dysfunction, one should advance to the next step in the laboratory protocol (Figure 24).

Laboratory methods for the diagnosis of male infertility

Laboratory methods available for diagnosing male infertility include semen analysis and examination of the interactions between spermatozoa and cervical mucus. Here, we review the various parameters that can be analysed and discuss their interpretation and significance. The reader should refer to original sources for detailed description of technical procedures.

Semen analysis

Definitions concerning semen variables are given in Table I (World Health Organization, 1992).

Normal values: Semen analysis comprises a set of descriptive measurements of spermatozoa and seminal fluid parameters that help to estimate semen quality. Normal values of semen parameters issued by the World Health Organization (WHO) in 1992 are generally used as reference values (Table II). Ideally, each laboratory should set its own normal values reflecting the specific population analysed, but this is limited on practical grounds by the availability of

semen from men of proven fertility who have recently achieved impregnation. It should be emphasized that semen is an exception among biological fluids as its parameters display very wide intra- and inter-individual variations. Therefore, semen analysis should be repeated to take into account intra-individual variations over time in order to confirm abnormal parameters. Sperm parameters assessed in semen analysis include the number of sperm cells, and the viability, motility and morphology of the sperm population.

Ejaculate volume, sperm concentration, total sperm count and viability: The major component of the ejaculate volume is made up of secretions from the accessory glands (seminal vesicles and prostate). Consequently, the ejaculate volume is not directly related to spermatogenesis, and the sperm concentration (number of spermatozoa/ml) varies according to the ejaculate volume. The total number of spermatozoa per ejaculate reflects spermatogenesis and is related to the duration of sexual abstinence before collection. As the ejaculate volume is related to the secretory function of the seminal vesicles and prostate, decreased ejaculate volume reflects impaired accessory gland function. Vital staining of the spermatozoa allows quantitation of the fraction of living cells independently of their motility.

Sperm motility: Sperm motility can be assessed either by manual counting or by using a computer-assisted semen analysis (CASA) system. Motility is assessed at the time of semen liquefaction and after 1 and 3 h to detect asthenozoospermia. Manual counting classifies sperm cells into several categories (immotile, locally motile, non-linear and linear motile), relying on qualitative subjective criteria of selection. Many infertility centres now use CASA systems for objective measurement of sperm motion, and positive correlations have been found between motion parameters, such as the amplitude of lateral head displacement, curvilinear velocity, linearity and straight-line velocity, and fertilization rates *in vitro* (Barlow *et al.*, 1991; Liu *et al.*, 1991). The threshold levels for these motion characteristics have still to be determined, before they can be used clinically in a prospective way (Oehninger *et al.*, 1992). Moreover, data obtained by different groups are often difficult to compare due to the lack of consensus about parameter setting, as well as technical differences between different systems (Davis and Boyers, 1992).

Table I. Nomenclature for semen variables

Classification	Definition
Normospermia	normal ejaculate as defined in flow chart 28
Oligozoospermia	sperm concentration $<20 \times 10^6/\text{ml}$
Asthenozoospermia	$<50\%$ spermatozoa with forward progression or $<25\%$ spermatozoa with rapid linear progression
Teratozoospermia	$<30\%$ spermatozoa with normal morphology
Oligoasthenoteratozoospermia	signifies disturbances of all three variables (combination of only two prefixes may also be used)
Azoospermia	no spermatozoa in the ejaculate
Aspermia	no ejaculate

Table II. Normal values of semen variables (from WHO, 1992)

Volume	≥2.0 ml
pH	7.2–8.0
Sperm concentration	≥20 × 10 ⁶ /ml
Total sperm count	≥40 × 10 ⁶
Motility (within 60 min of ejaculation)	≥50% with forward motility or ≥25% with rapid progression
Morphology	≥30% with normal forms
Vitality	≥75% alive
White blood cells	<1 × 10 ⁶ /ml
α-Glucosidase (neutral)	≥20 mU/ejaculate
Zinc	≥2.4 μmol/ejaculate
Citric acid	≥52 μmol/ejaculate
Acid phosphatase	≥200 U/ejaculate
Fructose	≥13 μmol/ejaculate
Immunobead test	<20% spermatozoa with adherent particles
Mixed antiglobulin reaction test	<10% spermatozoa with adherent particles

Sperm morphology: The evaluation of sperm morphology is performed after Papanicolaou or similar staining and consists of detailed examination of 100 sperm cells as well as other cells present in the ejaculate, including immature sperm cells and leukocytes. Sperm cells represent a unique population in which up to 50% of the cells can have morphological defects in normal fertile individuals. These defects affect the head, midpiece, or the tail of the sperm cell. The percentage of spermatozoa with normal morphology is recorded, as well as individual abnormalities, to detect predominant abnormalities that suggest genetic defects affecting spermatogenesis. The rare cases of monomorphic teratozoospermia as well as severe asthenozoospermia can be subjected to electron microscopic analysis to detect specific defects at the ultrastructural level, particularly in the flagella, where abnormal microtubule assembly can be found in such conditions as the immotile cilia syndrome (see Zamboni, 1992, for review). Recently, Kruger and colleagues reported that the use of stricter morphology criteria than those recommended by WHO gave better predictive value in in-vitro fertilization (IVF). They report normal IVF rates for cases with >14% normal sperm morphology (Kruger *et al.*, 1988; Menkveld *et al.*, 1990). There is still controversy about these data, and their significance in in-vivo fertilization is unknown (Check, 1992). The evaluation of sperm morphology also includes identification of other cell types present in semen, such as immature sperm cells and leukocytes. The presence of immature germ cells in semen indicates spermatogenic dysfunction at the testicular level, whereas the presence of

leukocytes in concentrations >1 × 10⁶/ml indicates inflammatory conditions possibly related to infection. Direct measurement of infectious contamination is obtained from bacteriological cultures of both aerobic and anaerobic microorganisms. In normal conditions, semen is not sterile but rather colonized at low levels by a variety of microorganisms. Recent studies have shown that bacterial colonization does not have a negative impact on sperm–cervical mucus interaction (Chandra and Gray, 1991; Eggert-Kruse *et al.*, 1992). Distinction between immature germ cells and leukocytes can be difficult, and specific staining of leukocytes, such as peroxidase staining or anti-leukocyte monoclonal antibodies, can be used to clarify the origin of round cells in semen (Fisch and Lipshultz, 1992).

Anti-sperm antibodies: The presence of anti-sperm antibodies in semen can alter the fertilizing ability of spermatozoa. Being haploid, sperm cells display different surface antigens from their diploid counterparts and are immunogenic. Under normal circumstances, they are protected from the man's immune system by a basal membrane constituting the blood–testis barrier. When this barrier is ruptured, sperm cells induce the synthesis of anti-sperm antibodies. Antibodies adsorbed on the sperm surface can be detected by immunological assays using secondary immunoglobulin (Ig) class-directed antibodies coupled to beads. The percentage of spermatozoa adhering to the beads reflects in a semi-quantitative manner the presence of anti-sperm antibodies. Currently available tests can detect IgG and IgA in semen and in serum (Fisch and Lipshultz, 1992). However, there is a poor correlation between the presence of anti-sperm antibodies in serum and semen, and serum anti-sperm antibodies have been shown not to influence fertility prognosis (Eggert-Kruse *et al.*, 1989a). Sperm-bound antibodies have been found to impair sperm function only when the degree of antibody binding is very high (>50%) (Barratt *et al.*, 1992).

Accordingly, detection of anti-sperm antibodies in semen should be preferred, and the presence of anti-sperm antibodies, detected by the anti-IgG test, can now be confirmed by the recently commercialized anti-IgA assay.

Biochemical analysis: Biochemical analysis of secretory components in semen from the prostate, the seminal vesicle and the epididymis gives information about the functional state of these organs. Markers include fructose as a seminal vesicle marker, zinc or acid phosphatase as prostate markers and carnitine as an epididymis marker (von der Kammer *et al.*, 1992; Wetterauer, 1986). Huszar *et al.* (1990, 1992) have reported that sperm creatine kinase, a key metabolic enzyme, inversely correlates with fertilizing potential and could be used as a biochemical marker of sperm fertilizing capacity.

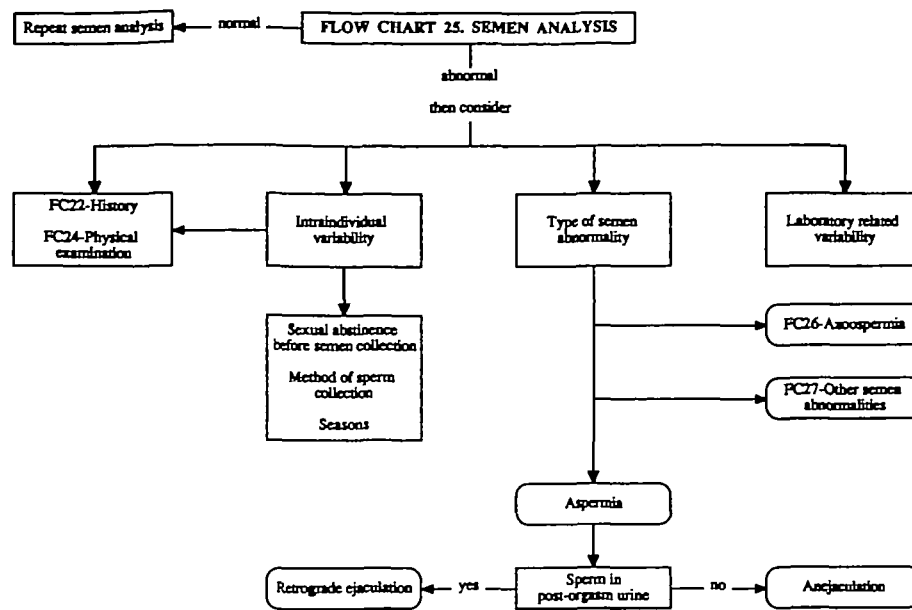


Figure 25. Semen analysis. FC = flow chart.

If the results of semen analysis are repeatedly abnormal, then other variables should be considered (Figure 25).

Sperm-cervical mucus interaction

Evaluation of sperm-cervical mucus interaction is based on functional assays and includes the postcoital test, the sperm-cervical mucus contact test and the in-vitro sperm-cervical mucus penetration assay.

Postcoital test: The postcoital test entails analysis of the cervical mucus a few hours after intercourse. It reflects the physiological situation *in vivo* and assesses both the quality of the cervical mucus and the penetration ability of spermatozoa. The quality of cervical mucus varies during the cycle and is favourably influenced by oestrogens, becoming more abundant and fluid at the time of ovulation. Therefore, postcoital tests are scheduled just before ovulation, as determined by cervical mucus changes or, more accurately, by follicular sizing by ultrasonography. The number of motile spermatozoa per high-power microscopic field is recorded, and, according to WHO guidelines, the test is considered positive when ≥ 10 motile spermatozoa are found per field. Cervical mucus evaluation (including volume, consistency, ferning, spinnbarkeit, cellularity and pH) is important for the interpretation of postcoital test results with respect to sperm function. A decreased number of spermatozoa in the cervical mucus when the cervical mucus score is low reflects inadequate mucus rather than impaired sperm function. Cervical mucus is colonized by spermatozoa that are stored for several hours in cervical crypts. Sperm cells then gradually

migrate through the cervix. Consequently, sperm cells are present in the cervical mucus constantly for at least 12 h following intercourse, and the timing of the postcoital test (6–12 h after intercourse) allows testing of the viability of spermatozoa in this environment (Kremer and Jager, 1988). Abnormal penetration of cervical mucus by spermatozoa has been associated with the presence of immobilizing anti-sperm antibodies (Kremer and Jager, 1992; Pretorius and Franken, 1989). Repeatedly abnormal postcoital test results with normal cervical mucus associated with normal sperm concentration and motility should be investigated by additional tests such as anti-sperm antibody detection in the semen, the sperm-cervical mucus contact test, and the in-vitro cervical mucus penetration assay.

The postcoital test has been used for several decades, but is reported to be inaccurate and to lack a consensus regarding normal values and methodology (Griffith and Grimes, 1990; Markham, 1991). Part of the problem may be due to the heterogeneous nature of cervical mucus that prevents quantitative determination of sperm concentration. The postcoital test nevertheless remains an inexpensive and non-invasive procedure that gives information about the occurrence of ejaculation, and the ability of sperm cells to function within the cervical environment (Markham, 1991). A new approach to the objective assessment of the postcoital test has been recently described by Campana *et al.* (1991). The cervical mucus is examined after incubation with bromelains. This procedure allows quantitative measurement of the sperm count in the liquefied cervical mucus in a Neubauer chamber.

Sperm-cervical mucus contact test: The sperm-cervical mucus contact test consists of mixing semen and cervical mucus *in vitro* and measuring the appearance of immobilized 'shaking' motile spermatozoa. This is interpreted as the adherence of antibody-coated sperm cells to cervical mucus (Kremer and Jager, 1988) and has been shown to correlate with semen concentration of anti-sperm antibodies and pregnancy rates (Franken *et al.*, 1988). This test can be performed in parallel with donor semen or donor cervical mucus, and therefore makes it possible to discriminate between a male and a female origin of the sperm immobilizing factor.

In-vitro cervical mucus penetration test: The third test of sperm-cervical mucus interactions involves the penetration of cervical mucus by spermatozoa *in vitro*. The mucus is placed in a capillary tube, one end of the tube is dipped in semen and the penetration and motility of spermatozoa in the mucus column are measured. It can be performed with homologous or donor cervical mucus (Kremer and Jager, 1988). Using cervical mucus standardized by oestrogen treatment, this test has been shown to have good predictive value of fertility (Eggert-Kruse *et al.*, 1989b). Alternatively, this test can be performed with commercial mid-cycle bovine cervical mucus or hyaluronic acid gels. The use of alternative material to human cervical mucus has practical advantages (availability, reproducibility), but may be less informative than with human material. A better correlation of fertility and sperm penetration was reported for standardized human than for bovine cervical mucus, and sperm motility was found to decline more rapidly in the latter (Eggert-Kruse *et al.*, 1989b). Moreover, the distance of sperm penetration into bovine cervical mucus was found to correlate with IVF, but was not accurate enough for prediction (Morrow *et al.*, 1992). Sperm penetration into hyaluronate polymers seems to yield better correlations with motility, and with sperm fusion with hamster oocytes, than bovine cervical mucus (Aitken *et al.*, 1992), but direct correlation with fertility has not yet been shown. Consequently, whenever possible, human cervical mucus should be used and, for specific male factor detection, oestrogen standardized donor mucus should be preferred.

Sperm functional assays

Sperm functional assays have been developed in an attempt to find a good predictive test of male fertility. We discuss here the hemizona assay, the hamster egg penetration assay and the sperm hypo-osmotic swelling assay.

Hemizona assay: The hemizona assay is the most recently developed sperm functional assay. It measures the binding of capacitated spermatozoa to isolated human zona pellucida. Human oocytes are bisected by micromanipulation, thus allowing for an internally controlled comparison

of sperm binding to matching hemizona surfaces in the patient relative to a fertile control (Burkman *et al.*, 1988). The two matched hemizona of the human oocytes have the advantage of providing functionally equal surfaces, allowing a controlled comparison of sperm binding, and therefore limiting the amounts of oocytes used. Ethically this assay is acceptable, as the microsurgical bisection of the oocyte prevents any inadvertent fertilization. The hemizona assay has been found to be predictive of IVF outcome, with positive and negative predictive values of 83 and 95% respectively (Oehninger *et al.*, 1989). The major problem with this assay is the limited availability of human oocytes. Eventually, it could be replaced by a standardized kit in which recombinant human zona sperm receptors mimic the natural functional hemizona used now.

Sperm penetration into zona-free hamster oocytes: The zona-free hamster oocyte sperm penetration assay is a heterologous bioassay, originally developed to test capacitation, acrosome reaction, fusion and sperm chromatin decondensation (Campana *et al.*, 1983). Cross-species fertilization is made possible by removing the zona pellucida of hamster oocytes. Using the original test conditions, the limiting step is the low incidence of spontaneous acrosome reactions in human sperm populations incubated *in vitro*, and therefore it has been described as measuring the ability of spermatozoa to undergo the acrosome reaction, rather than the overall fertilization process (Tesarik and Testart, 1989). Optimized procedures have been introduced recently that decrease the number of false positives, making it more specific and giving good predictive value of IVF (Fisch and Lipshultz, 1992).

Hypo-osmotic swelling of sperm flagella: The hypo-osmotic swelling (HOS) test measures sperm membrane integrity by examining its ability to swell when exposed to hypo-osmotic media, and has been claimed to be relevant to fertilizing ability. The biological significance of this test is unclear and its validity is still controversial. Some authors have described subnormal HOS test scores in patients with low IVF rates but normal semen analysis (Check *et al.*, 1992), whereas other authors have found that the HOS test is equivalent to viability staining and correlates with semen analysis data but not with the hamster oocyte penetration test; they conclude that the HOS test does not add relevant information to that obtained from semen analysis about the fertilizing potential of semen (Van den Saffele *et al.*, 1992).

Further Investigation

Azoospermia and other sperm abnormalities

In all azoospermic patients (Figure 26), serum follicle stimulating hormone (FSH) should be determined. For

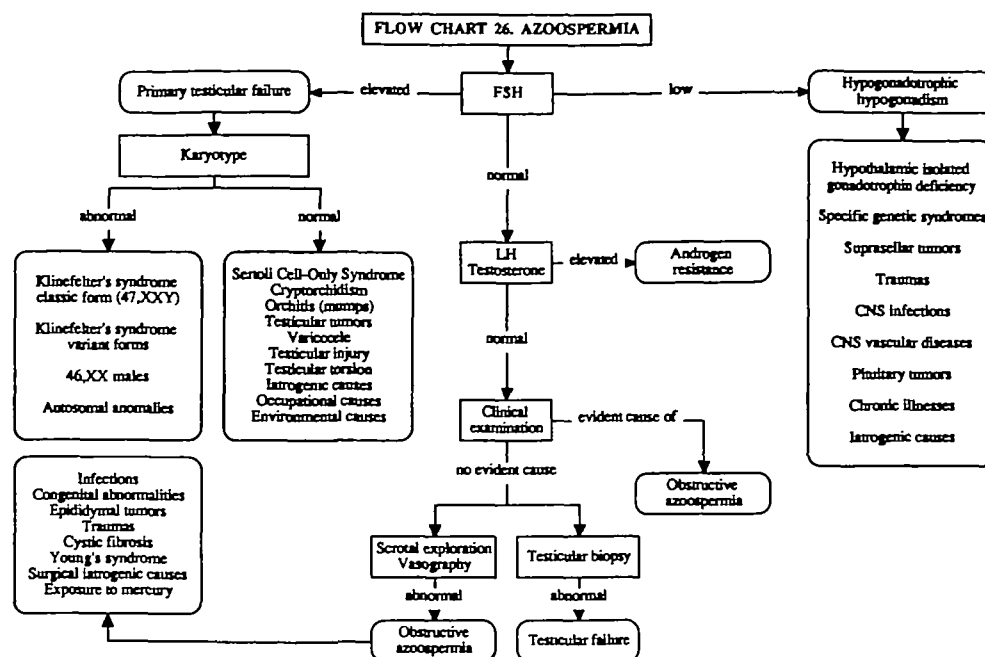


Figure 26. Azoospermia.

patients with elevated FSH concentrations, karyotyping is indicated. If the FSH concentrations are normal, it is necessary to measure luteinizing hormone (LH) and testosterone for differential diagnosis. High serum concentrations of LH and testosterone are diagnostic of androgen resistance. If both LH and testosterone serum concentrations are normal, the diagnosis is either obstructive azoospermia or testicular failure, depending on history and the results of scrotal exploration, vasography and testicular biopsy. Azoospermic patients with hypogonadotropic hypogonadism are candidates for gonadotrophin-releasing hormone testing, measurement of serum prolactin, and X-ray evaluation of the sella turcica to differentiate between a hypothalamic or pituitary origin. Oligozoospermic patients (Figure 27) may need post-orgasm urine analysis to exclude partial retrograde ejaculation. Apart from that, the condition may be due to partial genital tract obstruction, testicular failure, or varicoceles, or it may be idiopathic. Severe asthenozoospermic patients require electron microscopic study of their spermatozoa to isolate structural anomalies of the tail. An immunological work-up to exclude autoimmunization and/or seminal fluid culture to exclude genital tract infection may be required (Figure 27). In cases of teratozoospermia, one should start first by excluding the presence of monomorphic genetic syndromes such as globozoospermia, microcephaly and short-tail spermatozoa. The diagnosis then depends on the type of abnormal morphology. In the presence of abnormal heads, testicular failure of whatever aetiology should be suspected.

Abnormal tails require assessment of the male accessory sex glands for the presence of infection (Figure 27).

Infection

Male accessory gland infection is diagnosed if the patient has abnormal spermatozoa and fulfills at least two of the following criteria: (i) history and physical signs: a history of urinary tract infection, epididymitis, sexually transmitted disease, or during the physical examination there is a thickened or tender epididymis, thickened vas deferens, and/or abnormal rectal examination; (ii) abnormal prostatic expression fluid and/or abnormal urine after prostatic massage; (iii) ejaculate signs: $>1 \times 10^6$ white blood cells (WBC)/ml in the ejaculate, culture with significant growth of pathogenic bacteria, abnormal appearance and/or viscosity and/or pH and/or abnormal biochemistry of the seminal plasma.

To diagnose infection, a combination of two items from any of these categories, or two factors from category (iii) should be present. To obtain prostatic expression fluid, a prostatic massage via the rectum should be performed. The fluid expressed from the external urethral meatus is collected on a glass slide and is either examined wet in phase contrast or smeared and stained with Giemsa. Normal prostatic expression fluid contains <5 WBC/high-power field (HPF). In abnormal fluid, >10 WBC/HPF are present, typically in mucus streaks and together with degenerated prostatic cells. The presence of 5–10 WBC/HPF without mucus streaks is of doubtful significance. If no prostatic expression

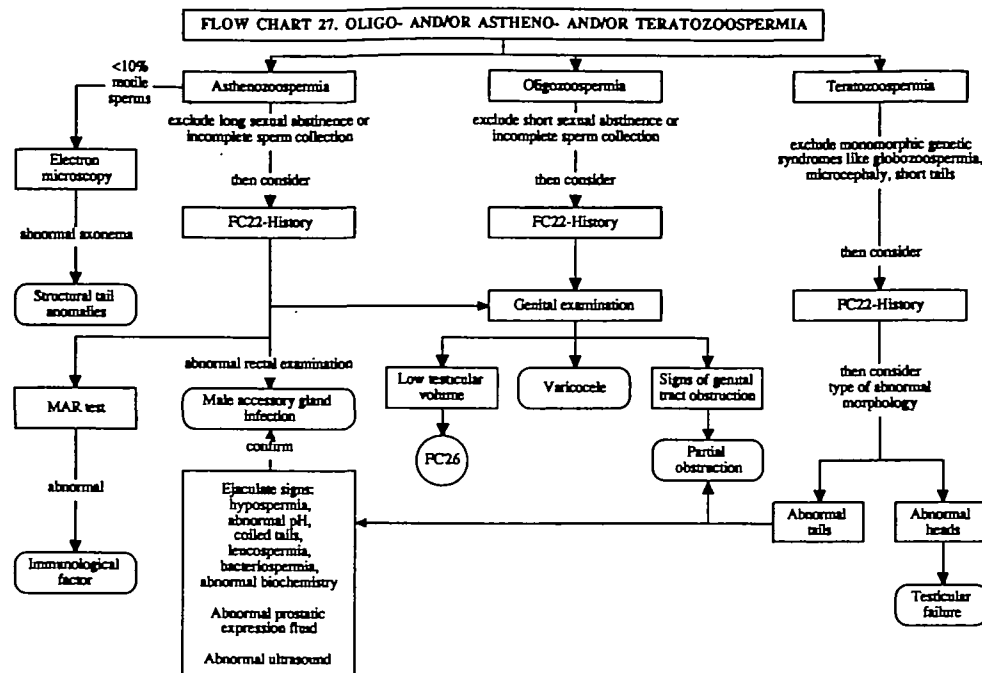


Figure 27. Oligo- and/or astheno- and/or teratozoospermia. FC = flow chart; MAR = mixed antiglobulin reaction.

fluid is obtained after prostatic massage, the patient is asked to void urine and the first void of ~10 ml of urine is used for bacteriological and cytological analysis. The presence of >5 white or red blood cells in the urinary sediment is considered abnormal (Rowe *et al.*, 1993).

References

- Aitken, R.J., Bowie, H., Buckingham, D., Harkiss, D., Richardson, D.W. and West, K.M. (1992) Sperm penetration into a hyaluronic acid polymer as a means of monitoring functional competence. *J. Androl.*, **13**, 44–54.
- Barlow, P., Delvigne, A., Van Dromme, J., Van Hoeck, J., Vandebosch, K. and Leroy, F. (1991) Predictive value of classical and automated sperm analysis for in-vitro fertilization. *Hum. Reprod.*, **6**, 1119–1124.
- Barratt, C.L., Dunphy, B.C., McLeod, I. and Cooke, I.D. (1992) The poor prognostic value of low to moderate levels of sperm surface-bound antibodies. *Hum. Reprod.*, **7**, 95–98.
- Burkman, L.J., Coddington, C.C., Franken, D.R., Kruger, T.F., Rosenwaks, Z. and Hodgen, G.D. (1988) The hemizona assay (HZA): development of a diagnostic test for the binding of human spermatozoa to the human hemizona pellucida to predict fertilization potential. *Fertil. Steril.*, **49**, 688–697.
- Campana, A. and Lemièrre-De Vita, S. (1985) In Pasini, W., Béguin, F., Bydlowski, M. and Papiernik, E. (eds), *Les enfants des couples stériles*. Les Editions ESF, Paris, pp. 9–17.
- Campana, A., Gatti, M.Y., Ruspa, M., Van Kooij, R.J., Buetti, G., Eppenberger, U. and Balerna, M. (1983) Relationship between fertility semen analysis and human sperm penetration of zona-free hamster eggs. *Acta Eur. Fertil.*, **5**, 331–336.
- Campana, A., Moccetti-Baenziger, B., Ruspa, M. and Balerna, M. (1987) Der Zervixfaktor als Sterilitätsursache. *Fertil. Trib.*, **3**, 34.
- Campana, A., Ferla, E., Marossi, L., Radici, E., Stalberg, A. and Balema, M. (1991) Eine neue Methode zur Beurteilung des Postkoitaltests. *Fertilität*, **7**, 181–184.
- Chandra, A. and Gray, R.H. (1991) Epidemiology of infertility. *Curr. Opin. Obstet. Gynecol.*, **3**, 169–175.
- Check, J.H. (1992) In Colpi, G.M. and Pozza, D. (eds), *Diagnosing Male Infertility*, Karger, Basel. *Prog. Reprod. Biol. Med.*, **15**, 71–74.
- Check, J.H., Bollendorf, A., Lee, M., Vetter, B., Syrkin, M. and Chase, J.S. (1992) In Colpi, G.M. and Pozza, D. (eds), *Diagnosing Male Infertility*, Karger, Basel. *Prog. Reprod. Biol. Med.*, **15**, 66–70.
- Davis, R.O. and Boyers, S.P. (1992) The role of digital image analysis in reproductive biology and medicine. *Arch. Pathol. Lab. Med.*, **116**, 351–363.
- Eggert-Kruse, W., Chrismann, M., Gerhard, I., Pohl, S., Klinga, K. and Runnebaum, B. (1989a) Circulating antisperm antibodies and fertility prognosis: a prospective study. *Hum. Reprod.*, **4**, 513–520.
- Eggert-Kruse, W., Leinhos, G., Gerhard, I., Tilgen, W. and Runnebaum, B. (1989b) Prognostic value of in vitro sperm penetration into hormonally standardized human cervical mucus. *Fertil. Steril.*, **51**, 317–323.
- Eggert-Kruse, W., Pohl, S., Näher, H., Tilgen, W. and Runnebaum, B. (1992) Microbial colonization and sperm–mucus interaction: results in 1000 infertile couples. *Hum. Reprod.*, **7**, 612–620.
- Fisch, H. and Lipshultz, L.I. (1992) Diagnosing male factors of infertility. *Arch. Pathol. Lab. Med.*, **116**, 398–405.
- Franken, D.R., Grobler, S. and Pretorius, E. (1988) The SCMC test: a reliable monitor for antispermatozoal antibodies. *Hum. Reprod.*, **3**, 607–609.
- Griffin, J.E. (1992) Androgen resistance—the clinical and molecular spectrum. *N. Engl. J. Med.*, **326**, 611–618.
- Griffith, C.S. and Grimes, D.A. (1990) The validity of the postcoital test. *Am. J. Obstet. Gynecol.*, **162**, 615–620.
- Hammond, M.G. (1987) Evaluation of the infertile couple. *Obstet. Gynecol. Clin. North Am.*, **14**, 821–830.
- Huszar, G., Vigue, L. and Corrales, M. (1990) Sperm creatine kinase activity in fertile and infertile oligospermic men. *J. Androl.*, **11**, 4046.
- Huszar, G., Vigue, L. and Morshedi, M. (1992) Sperm creatine phosphokinase M-isoform ratios and fertilizing potential of men: a blinded study of 84 couples treated with in vitro fertilization. *Fertil. Steril.*, **57**, 882–888.
- Kremer, J. and Jager, S. (1988) Sperm–cervical mucus interaction, in particular in the presence of antispermatozoal antibodies. *Hum. Reprod.*, **3**, 69–73.
- Kremer, J. and Jager, S. (1992) The significance of antisperm antibodies for sperm–cervical mucus interaction. *Hum. Reprod.*, **7**, 781–784.

- Kulikauskas, V., Blaustein, D. and Ablin, R.J. (1985) Cigarette smoking and its possible effects on sperm. *Fertil. Steril.*, **44**, 526–528.
- Kruger, T.F., Acosta, A.A., Simmons, K.F., Swanson, R.J., Matta, J.F. and Oehninger, S. (1988) Predictive value of abnormal sperm morphology in in vitro fertilization. *Fertil. Steril.*, **49**, 112–117.
- Labby, D.H. (1982) In Benson, R.C. (ed.), *Current Obstetric & Gynaecologic Diagnosis & Treatment*, 4th edn. Lang, California, pp. 486–501.
- Liu, D.Y., Clarke, G.N. and Baker, H.W. (1991) Relationship between sperm motility assessed with the Hamilton–Thorn motility analyzer and fertilization rates in vitro. *J. Androl.*, **12**, 231–239.
- Markham, S. (1991) Cervico-utero-tubal factors in infertility. *Curr. Opin. Obstet. Gynecol.*, **3**, 191–196.
- Martin-du Pan, R. and Campana, A. (1993) Physiopathology of spermatogenic arrest. *Fertil. Steril.*, **60**, 937–946.
- Menkveld, R., Stander, F.S., Kotze, T.J., Kruger, T.F. and van Zyl, J.A. (1990) The evaluation of morphological characteristics of human spermatozoa according to stricter criteria. *Hum. Reprod.*, **5**, 586–592.
- Mishell, D.R., Davajan, V. and Lobo, R.A., (eds) (1991) *Infertility, Contraception & Reproductive Endocrinology*, 3rd edn. Blackwell Scientific Publications, Boston.
- Morrow, A., Drudy, L., Gordon, A. and Harrison, R.F. (1992) Evaluation of bovine cervical mucus penetration as a test of human spermatozoal function for an in vitro fertilization programme. *Andrologia*, **24**, 323–326.
- Oehninger, S., Coddington, C.C., Scott, R., Franken, D.A., Burkman, L.J., Acosta, A.A. and Hodgen, G.D. (1989) Hemizona assay: assessment of sperm dysfunction and prediction of in vitro fertilization outcome. *Fertil. Steril.*, **51**, 665–670.
- Oehninger, S., Stecker, J.F., and Acosta, A.A. (1992) Male infertility: the impact of assisted reproductive technologies. *Curr. Opin. Obstet. Gynecol.*, **4**, 185–196.
- Pretorius, E. and Franken, D. (1989) The predictive value of the postcoital test for auto- and isoimmunity to spermatozoa. *Andrologia*, **21**, 584–588.
- Rowe, P.J. and Farley, T.M.M. (1988) In Rowe, P.J. and Vihlyayeva, E.M. (eds), *Diagnosis and Treatment of Infertility*. Hans Huber Publishers, Toronto, pp. 15–39.
- Rowe, P.J., Comhaire, F.H., Hargreave, T.B. and Mellows, H.J. (eds) (1993) *WHO Manual for the Standardized Investigation and Diagnosis of the Infertile Couple*. Cambridge University Press, Cambridge.
- Sciarra, J.J. (ed.) (1992) *Gynecology and Obstetrics*, Vol. 5. J.B. Lippincott Company, Philadelphia.
- Speroff, L., Glass, R.H. and Kase, N.G. (eds) (1989) *Clinical Gynecologic Endocrinology and Infertility*, 4th edn. Williams & Wilkins, Baltimore.
- Tesarik, J. and Testart, J. (1989) Human sperm–egg interactions and their disorders: implications in the management of infertility. *Hum. Reprod.*, **4**, 729–741.
- U.S. Congress, Office of Technology Assessment (1988) *Infertility. Medical and Social Choices*. U.S. Government Printing Office, Washington, DC.
- Van den Saffele, J., Vermeulen, L., Schoonjans, F. and Comhaire, F.H. (1992) Evaluation of the hypo-osmotic swelling test in relation with advanced methods of semen analysis. *Andrologia*, **24**, 213–217.
- von der Kammer, H., Scheit, K.H., Weidner, W. and Cooper, T.G. (1992) In Colpi, G.M. and Pozza, D. (eds), *Diagnosing Male Infertility*, Karger, Basel. *Prog. Reprod. Biol. Med.*, **15**, 49–56.
- Wetterauer, U. (1986) Recommended biochemical parameters for routine semen analysis. *Urol. Res.*, **14**, 241–246.
- Wilson, J.D. and Foster, D.W. (eds) (1992) *Williams Textbook of Endocrinology*, 8th edn. W.B. Saunders, Philadelphia.
- World Health Organization (1992) *WHO Laboratory Manual for the Examination of Human Semen and Sperm–Cervical Mucus Interaction*, 3rd edn. Cambridge University Press, Cambridge.
- Yen, S.C. and Jaffe, R.B. (eds) (1991) *Reproductive Endocrinology*, 3rd edn. W.B. Saunders, Philadelphia.
- Zamboni, L. (1992) Sperm structure and its relevance to infertility. An electron microscopic study. *Arch. Pathol. Lab. Med.*, **116**, 325–344.

Received on February 23, 1995; accepted on August 17, 1995